

GLOSARIOS EN PORTUGUÉS PUNTO Y COMA 52

¿ Y TÚ QUÉ OPINAS? ¿AYUDARÍA A REDUCIR EL PARO ADELANTAR LA EDAD DE JUBILACIÓN? (p. 03)

1 paro: desemprego **2 jubilación:** aposentadoria **3 desempleado:** desempregado **4 medida:** medida **5 puesto de trabajo:** emprego **6 cubrir:** cobrir, preencher **7 aportar:** contribuir, colaborar **8 ventaja:** vantagem **9 formar:** formar **10 base de cotización:** base de contribuição **11 insostenible:** insustentável

S.O.S. SALVAGUARDAR O SAQUEAR (p. 04)

1 conservación medioambiental: conservação do meio ambiente **2 en el punto de mira:** estar no foco, ser alvo **3 prospección petrolífera:** prospecção petrolífera **4 solicitar:** solicitar **5 llevar el gato al agua:** prevalecer, vencer, levar a cruz ao calvário **6 buque:** navio **7 perforación petrolera:** perfuração petroleira **8 hidrocarburo:** hidrocarboneto **9 fuente de ingreso:** fonte de renda **10 derrame:** derramamento **11 crudo:** petróleo cru **12 ONG:** organização não governamental **13 incumplir:** descumprir **14 armada:** marinha **15 desmedido:** desmedido **16 gestionar:** administrar **17 paisano:** conterrâneo **18 imprudente:** imprudente **19 instar:** instar, requerer **20 resguardar:** proteger **21 avistar:** avistar **22 cetáceo:** cetáceos **23 cachalote:** cachalote **24 zifio:** baleia de bico **25 sondeo:** sondagem, exploração **26 opositor:** oponente **27 teñir:** tingir **28 vertido:** derramamento, vertedura **29 hundimiento:** afundamento **30 petrolero:** navio petroleiro **31 gaseoducto:** gasoduto **32 lodo:** lama **33 balsa de contención:** reservatório, barreira de contenção

MEGAMINERÍA Y CIBERACTIVISMO (p. 08)

1 suponer: supor, implicar **2 desautorizar:** desautorizar **3 residuos:** resíduos **4 cianuro:** cianeto **5 en marcha:** em andamento

BREVES BREVES (p. 10)

1 hidalgo: fidalgo **2 retrato:** retrato **3 profundizar:** aprofundar **4 obra:** obra **5 artifice:** artifice **6 trama:** argumento, enredo **7 narrar:** narrar **8 escudero:** escudeiro **9 alejamiento:** afastamento **10 cervantino:** de Miguel de Cervantes **11 oleada:** onda, leva **12 enfrentarse:** enfrentar, defrontar-se **13 urna:** urna **14 ciudadanía:** cidadania **15 dirigentes:** dirigentes **16 dar paso a:** abrir espaço **17 vinculado:** vinculado **18 hacer temblar:** fazer tremer, amedrontar **19 encuesta:** pesquisa, enquête **20 rendir homenaje:** render homenagem **21 aragonés:** da região de Aragón (Espanha) **22 muestra:** amostra, demonstração, show **23 cartón:** (aqui) pintura preliminar de um tapiz **24 tapiz:** tapiz, tapete **25 fuente:** fonte **26 comisaria:** curadora

LA TIERRA DESDE EL CIELO DE MADRID (p. 12)

1 arrugado: enrugado, amarrotado **2 apio:** aipo **3 cardo:** alcachofra-brava **4 borraja:** borragem **5 acelga:** acelga **6 azotea:** terraço, açotéia **7 amapola:** papoula **8 risueño:** risonho **9 currante:** trabalhador **10 tiesto:** vaso **11 apostar:** apostar **12 faraónico:** faraônico, colossal **13 fontanero:** encanador **14 flipar:** alucinar, viajar **15 de madrugada:** de madrugada **16 tablón:** tabuão, prancha **17 tubería:** tubulação, cano **18 riego:** irrigação **19 comensal:** comensal **20 hortaliza:** hortaliça **21 menú degustación:** menu degustação **22 aderezar:** temperar **23 tendencia:** tendência **24 ilusión:** ilusão **25 reto:** desafio **26 llevar a cabo:** levar a cabo, realizar **27 fondo:** fundo, base **28 parcela:** lote **29 vorágine:** voragem, turbilhão **30 ajetreado:** com intensa atividade, atarefado **31 con la fresca:** quando não está quente

CURIOSIDADES DEL HUERTO URBANO MÁS GRANDE DEL MUNDO (p. 14)

1 catalogar: catalogar **2 guisante:** ervilha **3 receta:** receita **4 rendimiento:** rendimento, lucro

¿SABÍAS QUE... EL LOGOTIPO MÁS DULCE DE LA HISTORIA FUE CREADO POR DALÍ? (p. 17)

1 marca: marca **2 palo:** pau **3 rentable:** rentável, lucrativo **4 adivinar:** adivinhar **5 lanzar:** lançar **6 mancha:** mancha **7 estirado:** esticado **8 golosina:** guloseima

VIDEOJUEGOS. ORIGEN, EVOLUCIÓN Y REPETICIÓN (p. 18)

1 rotatorio: rotatório **2 pasatiempo:** passatempo **3 irrumpir:** irromper, invadir **4 incrementar:** incrementar **5 abocado a:** abocado, certo, perto de **6 manía:** mania **7 remunerar:** remunerar **8 apuntar a:** apontar, indicar, dirigir-se **9 engancharse:** ficar ligado, virar adicto **10 fraguar:** forjar **11 vigente:** vigente **12 sentar las bases de algo:** assentar as bases **13 entrar en escena:** entrar em cena **14 asequible:** acessível **15 tecla:** tecla **16 enmarañarse:** emaranhar-se **17 caer en picado:** cair em picado, despencar **18 desafío:** desafio **19 etapa:** etapa **20 chiflado:** pirado **21 desfasado:** defasado **22 exigir:** exigir **23 estancamiento:** estancamento, estagnação **24 dar la impresión de que:** dar a impressão, parecer **25 acuñar:** cunhar **26 salvo:** exceto, menos **27 implicar:** implicar, envolver **28 decrecer:** decrescer **29 reto:** desafio **30 padecer:** sofrer **31 rentable:** rentável, lucrativo

SENTIRSE AL MANDO (p. 20)

1 clave: código, chave **2 inalámbrico:** sem fio **3 explotar:** explorar **4 pantalla táctil:** tela tátil **5 dados:** dados

NOTICIAS CINE (p. 22)

1 dar por perdido: dar por perdido **2 piratería:** pirataria **3 gestión:** gestão **4 fulgurante:** fulgurante **5 estreno:** estréia **6 arrastrar:** arrastar **7 choque:** choque, batida **8 explotar:** explorar **9 ambientar:** ambientar **10 taquillero:** sucesso de bilheteria **11 olfato comercial:** faro comercial, perspicácia para os negócios **12 cinta de acción:** filme de ação **13 destacar:** destacar **14 tierno:** tenro **15 alumno aventajado:** aluno destacado, aluno excepcional **16 hornada:** fornada **17 apabullante:** espantoso, surpreendente **18 guion:** roteiro **19 premisa:** premissa **20 realización:** realização, direção **21 perdurar:** perdurar **22 reparto:** elenco **23 hilarante:** hilariante, que produz riso **24 aportación:** contribuição, colaboração **25 película de culto:** filme de culto **26 indiscutible:** indiscutível **27 anuncio:** anúncio, comercial **28 homenaje:** homenagem **29 redundar:** redundar, converter-se em

UNA DÉCADA PARA CAMBIAR EL FUTURO (p. 24)

1 reto: desafio **2 poner en marcha:** iniciar, pôr em funcionamento **3 tiempos de vacas flacas:** tempos de vacas magras **4 paro:** desemprego **5 dar acogida:** acolher, incorporar **6 propicio:** propício **7 precario:** precário **8 desaliento:** desalento, desânimo **9 habilidad:** habilidade **10 estancar:** estancar **11 subyacer:** subjazer **12 estrechamente:** estreitamente, intimamente **13 estudios:** educação, estudos **14 inquietudes:** inquietude, interesse **15 docente:** docente **16 alentar:** alentar **17 indigencia:** indigência **18 mercantil:** mercantil **19 ensayo:** ensaio, redação **20 afán de lucro:** fins lucrativos **21 infravalorado:** subestimado **22 fuente de ingresos:** fonte de renda **23 desmontar:** desmontar, dismantelar **24 corromper:** corromper **25 presupuesto:** orçamento **26 cercenar:** cercear, diminuir

CAMPAÑA INTERNACIONAL A FAVOR DEL EMPLEO JUVENIL (p. 28)

1 meta: meta, objetivo **2 arrancar:** arrancar, iniciar **3 lema:** lema **4 pretender:** pretender **5 consensuado:** acordado, combinado **6 abanderado:** porta-bandeira, defensor **7 respaldar:** apoiar, amparar **8 consecución:** consecução **9 concienciado:** conscientizado **10 contemplar:** contemplar, considerar **11 prospectiva:** prospectiva

DIME QUÉ COLOR ERES Y TE DIRÉ QUÉ COLOR NECESITAS (p. 30)

1 desequilibrio: desequilíbrio **2 ejercer:** exercer, exercitar **3 contrarrestar:** contra-arrestar **4 aportar:** contribuir, colaborar **5 carecer:** carecer **6 bajar la tensión:** baixar a pressão **7 agotar:** esgotar **8 multitud:** multidão **9 consejero:** conselheiro, assessor **10 incitar:** incitar **11 anhelar:** ansiar, almejar **12 herir:** ferir **13 ansiar:** ansiar, almejar **14 apelar:** apelar **15 estatismo:** estatismo, inatividade **16 tal y como:** exatamente como **17 barrera:** barreira **18 denotar:** denotar, indicar.

¿DETESTAS ALGÚN COLOR? TE DAMOS LA CLAVE (p. 32)

1 rechazar: recusar, rejeitar **2 revelar:** revelar **3 terquedad:** teimosia **4 derrota:** derrota **5 ansiedad:** ansiedade **6 fundirse:** fundir-se, dissolver-se **7 masa:** massa (massas), multidão.

JOYAS DE ANDALUCÍA QUE TODO VIAJERO DEBERÍA CONOCER (p. 34)

1 puesta de sol: pôr-do-sol **2 casco antiguo:** cidade velha **3 balneario:** balneário, spa **4 gaditano:** de Cádiz (Espanha) **5 cuento:** conto **6 alzarse:** alçar-se, levantar-se **7 cumbre:** cume, topo **8 sierra:** cordilheira **9 ambiente:** ambiente, atmosfera **10 a la intemperie:** ao ar livre, a céu aberto **11 muelle:** cais **12 al fondo:** ao fundo **13 abastos:** víveres **14 aforo:** aforo **15 muralla:** muralha **16 señorial:** senhorial

ELENA PONIATOWSKA Y EL MÉXICO DE LA CALLE (p. 36)

1 acontecimiento: acontecimento, sucesso **2 género:** gênero **3 cosechar:** colher, obter **4 desvelar:** revelar **5 dotado de:** dotado de **6 desarmar:** desarmar, desmontar **7 por aquel entonces:** naquele então **8 heredero:** herdeiro **9 de alta cuna:** patricio, de classe alta **10 asombroso:** assombroso, surpreendente, ótimo **11 inquietud:** inquietude **12 entrañable:** íntimo, tenro **13 fruncido:** franzido **14 plasmar:** plasmar, estampar **15 chaparro:** baixo **16 paupérrimo:** paupérrimo **17 cochambroso:** nojento **18 vecindad:** vizinhança **19 miseria:** miséria **20 coraje:** coragem **21 soldadera:** mulher que ajudava ou trabalhava para o exército **22 bordadora:** bordadora **23 eclipsar:** eclipsar **24 ni modo:** impossível **25 doblegar:** dobrar, submeter **26 solidarizarse:** solidarizar-se **27 ingenio azucarero:** engenho de açúcar **28 socorrido:** socorredor **29 casadera:** casadeira **30 espeluznante:** horripilante **31 sacar a relucir:** trazer à tona **32 destapar:** descobrir, destampar **33 a costa de:** à custa de **34 sacudir:** sacudir **35 aplastar:** esmagar **36 degollar:** degolar **37 manifestar:** manifestar

TRAYECTORIA (p. 40)

1 destacar: destacar

LAS LAVANDERAS, DE ELENA PONIATOWSKA (p. 41)

1 tallar: (aqui) esfregar **2 reventar:** rebentar, arrebentar **3 chapoteo:** chape **4 toldo de lámina:** toldo **5 manantial:** manancial, fonte **6 atenuar:** atenuar **7 chato:** chato, curto, plano **8 terco:** teimoso **9 jícara:** xícara **10 poroso:** poroso, permeável **11 restirado a reventar:** muito esticado, esticado até arrebentar **12 rezongona:** resmungona, mal-humorada **13 sembrar:** semear **14 labrar:** trabalhar, lavar **15 chayotillo:** (planta com pouco valor) imprestável, inútil, sem valor **16 extrañar:** sentir saudades de **17 hablar quedito:** falar baixinho **18 jalar:** papar **19 Tequisquiapan:** resort (estância) no estado de Querétaro **20 los fieles:** os fiéis **21 esquila:** chocalho